



# **ISTITUTO CULTURALE LADINO VIGO DI FASSA (TN)**

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE

**n. 94 di data 11 novembre 2014**

OGGETTO:

Edizione “*Calandèr Ladin 2015*”

## IL DIRETTORE

- Visto il documento programmatico – anno di attività anno 2014 approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 43 di data 18 dicembre 2013 al punto 3.2 (produzione editoriale) il quale prevede, come per gli anni scorsi, la realizzazione del “*Calandèr Ladin 2015*” in collaborazione con le Famiglie Cooperative della Valle di Fassa;
- considerato che questo Istituto intende dedicare il “*Calandèr Ladin 2015*” alla tematica della Grande Guerra in occasione della ricorrenza del centenario, attraverso la riproduzione di alcuni quadri dei “*Kriegsmaler*”, i “*Pittori di guerra*” i quali hanno documentato con la loro arte fatti ed eventi accaduti sia sul fronte orientale che sul fronte dolomitico;
- inviata in data 7 ottobre 2014 alle Famiglie Cooperative della Valle di Fassa (Famiglia Cooperativa di Campitello prot. 1574/2014 – Famiglia Cooperativa di Canazei prot. 1575/2014, Famiglia Cooperativa di Moena prot. 1576 e Famiglia Cooperativa Val di Fassa 1577/2014) data 7 ottobre 2014, prot. n. 1476/2013), la proposta di adesione all’iniziativa proponendo la partecipazione alla spesa al prezzo convenzionalmente determinato in € 2,00 pro copia (I.V.A. esclusa);
- considerato che fra le Famiglie Cooperative della Valle di Fassa, interpellate in merito, tre hanno aderito all’iniziativa ed in particolare:
  - con comunicazione ns. prot. 1619/14 del 13 ottobre 2014 la Famiglia Cooperativa Val di Fassa di San Giovanni mediante la prenotazione di n. 1.500 per un importo di € 3.660,00;
  - con comunicazione ns. prot. 1632/14 del 14 ottobre 2014 la Famiglia Cooperativa di Campitello mediante la prenotazione di n. 400 copie corrispondenti ad un importo di € 832,00;
  - con comunicazione ns. prot. 1745/13 del 30 ottobre 2014 la Famiglia Cooperativa di Moena mediante la prenotazione di n. 100 per un importo di € 244,00;
- ritenuto che l’edizione del *Calandèr Ladin 2015* sia di notevole interesse, sia per l’utenza turistica che per la popolazione locale, in quanto si colloca all’interno di una serie di eventi dedicati al tema della Grande Guerra fra i quali spicca la mostra/evento dal titolo “*1914-1918 “La Grande Guerra: Galizia – Dolomiti”*” allestita presso il teatro Navalege di Moena grazie alla sinergia di diversi partner fra i quali l’associazione “*Sul Fronte dei Ricordi*”;
- valutato pertanto di stampare il calendario in un maggior numero di copie rispetto alle passate edizioni, per soddisfare anche le richieste dell’associazione “*Sul Fronte dei Ricordi*”, la quale si è resa disponibile a collaborare con questo Istituto per la realizzazione dell’edizione 2015 del *Calandèr Ladin* assumendosi direttamente le spese relative alla grafica in cambio di un determinato numero di copie in omaggio;
- considerato inoltre di coinvolgere nell’iniziativa anche la società cooperativa Dolomitcoop, incaricata dal Comune di Moena per la gestione del bookshop presente presso la mostra “*1914-1918 “La Grande Guerra: Galizia – Dolomiti”*” proponendole il prezzo promozionale praticato alle Famiglie Cooperative di Valle di Euro 2,00 (prot. 1739/2014), affinché il calendario possa essere distribuito presso la mostra;
- vista la lettera di data 31 ottobre 2014 (prot. 1750/2014) con la quale la società Cooperativa Dolomitcoop ha comunicato di voler aderire all’iniziativa attraverso l’acquisto di n. 200 copie del calendario per un importo complessivo di Euro 488,00 (iva 22% inclusa);

- ritenuto pertanto di stampare n. 4.200 copie del “*Calandar Ladin 2015*” destinandole nel seguente modo:
  - alla vendita n. 2.200, ossia:
    - Famiglia Cooperativa Valle di Fassa n. 1.500
    - Famiglia Cooperativa di Campitello n. 400
    - Famiglia Cooperativa di Moena n. 100
    - Dolomiticoop di Moena n. 200
  - all’omaggio n. 2.000 di cui 300 copie destinate all’associazione Fronte dei Ricordi di Moena;
- vista la circolare dell’APAC prot. N. S506/2012/721322/3.5 di data 17 dicembre 2012 successivamente integrata con circolare del presidente della Provincia Autonoma di Trento prot. N. PAT/S506/2013/88589/3.5 di data 13 febbraio 2013;
- vista inoltre la circolare provinciale “erga omnes ME-PAT” prot. N. PAT/2013/455572/3.5-1547-2012 del 21 agosto 2013, esplicativa della deliberazione della Giunta provinciale n. 1392 di data 11 luglio 2013, integrata dalla circolare II “erga omnes ME-PAT – utilizzo delle R.d.O nell’ambito del sistema Mercurio” prot. n. PAT/574042/3.5-1546-12 di data 22 ottobre 2013;
- ritenuto di dover procedere all’affidamento del servizio di stampa sopra descritto attraverso il sistema trentino di e-procurement Mercurio, in quanto la categoria merceologica “*Servizio di stampa ed affini*” risulta in esso abilitata;
- richiesto pertanto il preventivo di spesa per la stampa del Calandèr Ladin 2015 a cinque ditte individuate nell’elenco fornitori della categoria merceologica di riferimento nel sistema Mercurio ed in particolare:
  - Tipografia Editrice Temi sas di Trento;
  - Litotipografia Alcione S.r.l. di Lavis (TN);
  - Publistampa Snc di Casagrande Silvio di Pergine Valsugana (TN);
  - Litografia Effe e Erre snc di Trento(TN);
  - Esperia srl di Lavis (TN);
- considerato che tra le ditte interpellate solo le seguenti hanno presentato un’offerta:
  - Tipografia Editrice Temi sas di Trento - prot. 1816/2014 del 7 novembre 2014 – prezzo praticato Euro 4.956,00;
  - Publistampa Snc di Casagrande Silvio di Pergine Valsugana (TN) – prot. 1813/2014 del 7 novembre 2014 - prezzo praticato Euro 4.158,00;
  - Litografia Effe e Erre snc di Trento(TN) – prot. 1814/2014 del 7 novembre 2014 - prezzo praticato Euro 4.536,00;
  - Esperia srl di Lavis (TN) – prot. 1815/2014 del 7 novembre 2014 - prezzo praticato Euro 4.200,00;
- visto il verbale delle operazioni di gara di cui alla procedura numero 22171;
- ritenuto di incaricare la ditta Publistampa Snc di Casagrande Silvio di Pergine Valsugana (TN) P.I.00579410226, la quale ha offerto il servizio richiesto ad un prezzo più basso;
- rilevato che nel caso di specie sussistono le condizioni previste per la trattativa diretta ai sensi dell’art. 21 della legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23 e s.m.;

- ritenuto di stipulare il contratto in oggetto nelle forme d'uso commerciale così come previsto dall'art. 15 comma 3 della L.P. 19 luglio 1990 n. 23;
- vista la legge 17 dicembre 2010 n. 217 che ha convertito in legge il decreto legge n. 187/2010, modificativo della legge n. 136/2010 contenente, tra l'altro, disposizioni in ordine alla tracciabilità dei flussi finanziari;
- viste le determinazioni n. 8. del 18 novembre 2010 e n. 10 del 22 dicembre 2010 dell'Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici di lavori, servizi e forniture, contenenti alcune indicazioni operative per la concreta attuazione degli obblighi di tracciabilità;
- ritenuto pertanto che il servizio di cui all'oggetto del presente provvedimento sia assoggettabile a tale disciplina;
- acquisto il CIG: **Z32118G6G0**;
- visto il regolamento “Funzioni del Consiglio di Amministrazione e gestione amministrativa del Dirigente dell'Istituto Culturale Ladino di Vigo di Fassa (TN)”, approvato con deliberazione n. 23 di data 31 marzo 2000 e modificato con deliberazione n. 29 di data 20 aprile 2000 ed approvato dalla Giunta provinciale con deliberazione n. 1366 di data 2 giugno 2000;
- visto il Bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2014 e pluriennale 2014-2016 ed il relativo documento tecnico di accompagnamento e specificazione del Bilancio 2014-2016, approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 44 di data 18 dicembre 2013 e ss.mm;
- visto il programma degli interventi esercizio finanziario 2014 approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 45 di data 18 dicembre 2013 e ss.mm;
- accertata la disponibilità di fondi sui capitoli 330 e 335 dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 2014;

#### d e t e r m i n a

1. di autorizzare, per le motivazioni esposte in premessa, la realizzazione di n. 4.200 copie del “*Calandèr Ladin 2015*” in collaborazione con l'associazione “Sul Fronte dei Ricordi” di Moena, le Famiglie Cooperative della Val di Fassa e con la Soc. Cooperativa Dolomitcoop che hanno aderito all'iniziativa;
2. di affidare alla ditta Publistampa di Casagrande Silvio di Pergine Valsugana (TN) P.I.00579410226 l'incarico per la stampa di n. 4.200 copie del “*Calendar Ladin 2015*” alle condizioni indicate nell'offerta economica citata in premessa e presentata telematicamente attraverso il sistema Mercurio per un importo totale pari ad Euro 5.072,76 (I.V.A. 22% inclusa);
3. di stabilire che il perfezionamento dell'incarico di cui al punto 2. avverrà mediante scambio di corrispondenza secondo gli usi commerciali, ai sensi dell'articolo 15, comma 3 della legge provinciale 19.07.1990, n. 23 e s.m.;
4. di dare atto che le Cooperative di Campitello, della Valle di Fassa e di Moena e la Soc. Coop. Dolomitcoop di Moena parteciperanno all'iniziativa attraverso l'acquisto, al prezzo di Euro 2,00 + iva 22% delle seguenti copie:
  - n. 1500 copie Famiglia Cooperativa Val di Fassa di Pozza di Fassa per un importo complessivo pari ad Euro 3.660,00;

- n. 400 copie Famiglia Cooperativa di Campitello di Fassa per un importo complessivo pari ad Euro 976,00;
- n. 100 copie Famiglia Cooperativa di Moena per un importo complessivo pari ad Euro 244,00;
- n. 200 copie Soc. Cooperativa Dolomiticoop per un importo complessivo pari ad Euro 488,00;

per un totale di 2.200 copie, che verranno regolarmente fatturate da questo Istituto;

5. di dare atto inoltre che le copie destinate alle famiglie Cooperative avranno piedino personalizzato;
6. di destinare le restanti n. 2.000 copie alla distribuzione in omaggio per le necessità di promozione linguistica e culturale stabilendo fin d'ora che all'associazione Sul Fronte dei Ricordi di Moena verranno consegnate 300 copie in omaggio;
7. di autorizzare la distribuzione gratuita del "Calandèr Ladin" edizione 2015 presso le Scuole di Fassa, con particolare riferimento alle scuole di ogni ordine e grado di Moena e Canazei, la cui popolazione, a seguito della limitata adesione della Cooperativa di Moena e della mancata adesione da parte della Cooperativa di Canazei, resterebbe altrimenti esclusa dalla distribuzione del Calendario in oggetto;
8. di dare atto infine che l'incarico di cui al presente provvedimento è assoggettato alla disciplina prevista dalla legge n. 136 del 2010 e ss.mm e pertanto nella comunicazione di affidamento dell'incarico dovrà essere data indicazione del codice CIG e dovrà essere inserita, a pena di nullità, la seguente clausola :

*L'impresa, a pena di nullità assoluta del presente contratto, assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla legge 13 agosto 2010, n. 136."*

*"L'impresa si impegna a consegnare all'amministrazione i contratti sottoscritti con subappaltatori o sub-contraenti o quella parte di contratto in stralcio che riguarda la tracciabilità dei flussi finanziari".*

9. di imputare la spesa complessiva derivante dal presente provvedimento ed a carico di questo Istituto quantificata in € 5.072,76 (I.V.A. compresa) ai capp. 330 e 335 dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 2014 e precisamente: € 2.657,16 al cap. 330 e € 2.415,60 al cap. 335 dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 2014;
10. di introitare i proventi derivanti dalla vendita del summenzionato calendario a favore del capitolo 210 delle entrate del Bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2014.

IL DIRETTORE

- dott. Fabio Chiocchetti -

MC/MD

CERTIFICATO DI PRENOTAZIONE

ESERCIZIO FINANZIARIO 2014

Visto e prenotato l'impegno ai sensi e per gli effetti dell'art. 56 della legge provinciale 14.09.79, n. 7 e successive modificazioni

CAPITOLO	BILANCIO	N. IMPEGNO	IMPORTO
330	2014	485	2.657,16
335	2014	486	2.415,60

Vigo di Fassa, 11 novembre 2014

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO  
**dott.ssa Marianna Defrancesco**

Per copia conforme all'originale

Vigo di Fassa,

IL DIRETTORE  
**dott. Fabio Chiocchetti**